

Original citation:

Townsend, Simon, Koski, Sonja E., Byrne, Richard W., Slocombe, Katie E., Bickel, Balthasar, Böckle, Markus, Braga Goncalves, Ines, Burkart, Judith M., Flower, Tom, Gaunet, Florence et al.. (2016) Exorcising Grice's ghost : an empirical approach to studying intentional communication in animals. Biological Review.

Permanent WRAP URL:

http://wrap.warwick.ac.uk/80149

Copyright and reuse:

The Warwick Research Archive Portal (WRAP) makes this work by researchers of the University of Warwick available open access under the following conditions. Copyright © and all moral rights to the version of the paper presented here belong to the individual author(s) and/or other copyright owners. To the extent reasonable and practicable the material made available in WRAP has been checked for eligibility before being made available.

Copies of full items can be used for personal research or study, educational, or not-for profit purposes without prior permission or charge. Provided that the authors, title and full bibliographic details are credited, a hyperlink and/or URL is given for the original metadata page and the content is not changed in any way.

Publisher's statement:

"This is the peer reviewed version of the following article: Townsend, Simon, Koski, Sonja E., Byrne, Richard W., Slocombe, Katie E., Bickel, Balthasar, Böckle, Markus, Braga Goncalves, Ines, Burkart, Judith M., Flower, Tom, Gaunet, Florence et al.. (2016) Exorcising Grice's ghost : an empirical approach to studying intentional communication in animals. Biological Review. which has been published in final form at <u>http://doi.org/10.1111/brv.12289</u> This article may be used for non-commercial purposes in accordance with <u>Wiley Terms and</u> <u>Conditions for Self-Archiving</u>."

A note on versions:

The version presented here may differ from the published version or, version of record, if you wish to cite this item you are advised to consult the publisher's version. Please see the 'permanent WRAP URL' above for details on accessing the published version and note that access may require a subscription.

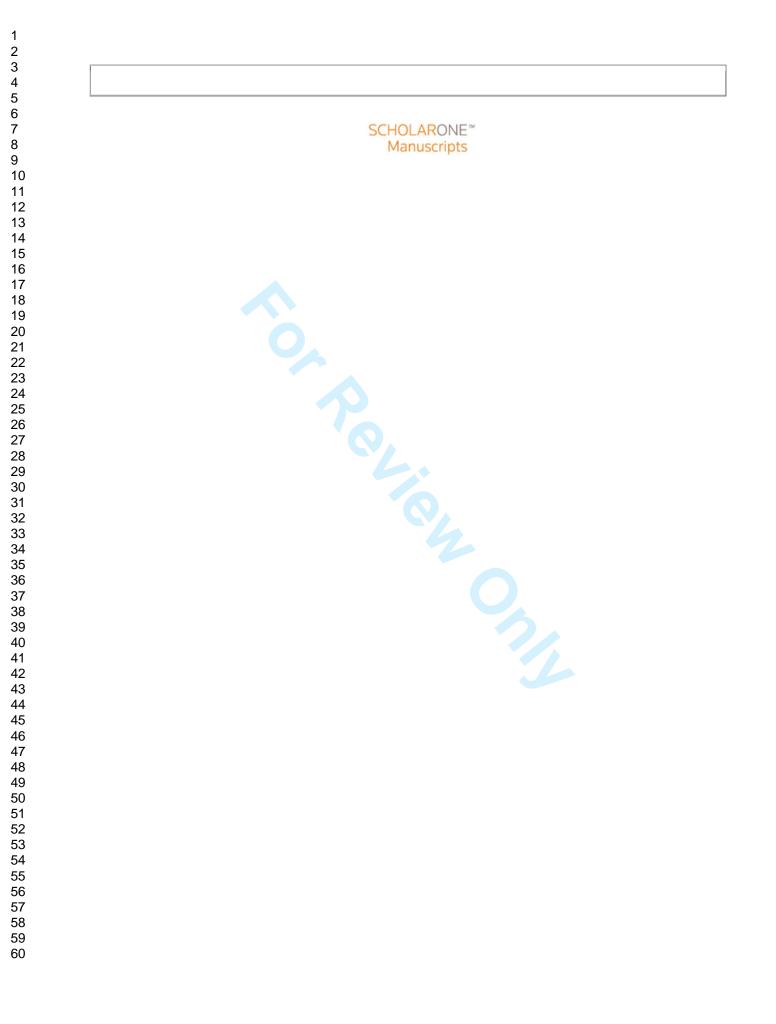
For more information, please contact the WRAP Team at: wrap@warwick.ac.uk





Exorcising Grice's ghost: an empirical approach to studying intentional communication in animals

Journal:	Biological Reviews
Manuscript ID	BRV-07-2015-0142.R3
Manuscript Type:	Original Article
Date Submitted by the Author:	18-May-2016
Complete List of Authors:	Townsend, Simon; University of Zurich, Institute for Evolutionary Biology and Environmental Studies Koski, Sonja; University of Zurich, Anthropology Institute and Museum; University of Helsinki, Center of Excellence in Intersubjectivity in Interaction Byrne, Richard; St Andrews University, chool of Psychology and Neuroscience Slocombe, Katie; University of York, School of Psychology Bickel, Balthasar; University of Zurich, Department of Comparative Linguistics Braga Goncalves, Ines; University of Zurich, Institute for Evolutionary Biology and Environmental Studies Boeckle, Markus; Danube University, Department of Psychotherapy and Biopsychosocial Health Burkart, Judith; University of Zurich, Anthropology Institute and Museum Flower, Tom; University of Zape Town, Percy Fitzpatrick Institute Gaunet, Florence; Aix-Marseille University/CNRS, Laboratoire de Psychologie Cognitive Glock, Hans; University of Zurich, Institute of Philosophy Gruber, Thibaud; University of Zurich, Institute for Evolutionary Biology and Environmental Studies Liebal, Katja; Free University of Berlin, Department of Education and Psychology Linke, Angelika; University of Zurich, German Seminar Miklosi, Adam; Eotvos Loran University, Department of Ethology van Schaik, Carel; University of Zurich, Anthropology Institute and Museum Stoll, Sabine; University of Zurich, Department of Comparative Linguistics Vail, Alex; University of Zurich, Department of Psychology Wild, Markus; University of Zurich, Department of Psychology Wild, Markus; University of Basel, Philosophy Seminar Zuberbühler, Klaus; University of Basel, Philosophy Seminar Zuberbühler, Klaus; University of Zurich, Institute for Evolutionary Biology and Environmental Studies
Keywords:	communication, language evolution, intentionality, vocalisation, gesture



1	Exorcising Grice's ghost: an empirical approach to studying intentional
2	communication in animals
3	
4	Simon W. Townsend ^{1,2,*} , Sonja E. Koski ^{3,4} , Richard W. Byrne ⁵ , Katie E. Slocombe ⁶ ,
5	Balthasar Bickel ⁷ , Markus Böckle ⁸ , Ines Braga Goncalves ¹ , Judith M. Burkart ³ , Tom
6	Flower ⁹ , Florence Gaunet ¹⁰ , Hans Johann Glock ¹¹ , Thibaud Gruber ¹² , David A.W.A.M.
7	Jansen ¹ , Katja Liebal ¹³ , Angelika Linke ¹⁴ , Adam Miklosi ¹⁵ , Richard Moore ¹⁶ , Carel P.
8	van Schaik ³ , Sabine Stoll ⁷ , Alex Vail ¹⁷ , Bridget Waller ¹⁸ , Markus Wild ¹⁹ , Klaus
9	Zuberbühler ¹² and Marta B. Manser ¹
10	
11	¹ Institute of Evolutionary Biology and Environmental Studies, University of Zurich, Zurich, 8057,
12	Switzerland
13	² Department of Psychology, University of Warwick, Coventry, CV4 7AL, UK
14	³ Anthropology Institute and Museum, University of Zurich, Zurich, 8057, Switzerland
15	⁴ Centre of Excellence in Intersubjectivity in Interaction, University of Helsinki, Helsinki, P.O. Box 4
16	00014, Finland
17	⁵ School of Psychology and Neuroscience, St Andrews University, St Andrews, KY16 9JP, UK
18	⁶ School of Psychology, University of York, York YO10 DD, UK
19	⁷ Department of Comparative Linguistics, University of Zurich, Zurich, 8032, Switzerland
20	⁸ Department for Psychotherapy and Biopsychosocial Health, Danube University, Krems, 3500,
21	Austria
22	⁹ Percy Fitzpatrick Institute, University of Cape Town, Rondebosch, 7701, South Africa
23	¹⁰ Laboratoire de Psychologie Cognitive, Aix-Marseille University/CNRS, Marseille, 13331, France

Page 3 of 22

1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
12	
13	
14	
15	
16	
$\begin{array}{c} 2 \\ 3 \\ 4 \\ 5 \\ 6 \\ 7 \\ 8 \\ 9 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 2 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1 \\ 1$	
18	
19	
20	
21	
∠ I 20	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
20	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
27	
20	
30 39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
40 47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
54 55	
55	
56	
57	
58	
59	
60	

24	¹¹ Institute of Philosophy, University of Zurich, Zurich, 8044, Switzerland
25	¹² Comparative Cognition, Institute of Biology, University of Neuchatel, Neuchatel, 2000, Switzerland
26	¹³ Department of Education and Psychology, Free University of Berlin, Berlin, 14195, Germany
27	¹⁴ German Seminar, University of Zurich, Zurich, 8001, Switzerland
28	¹⁵ Department of Ethology, Eötvös Loránd University, Budapest, 1117, Hungary
29	¹⁶ Berlin School of Mind and Brain, Humboldt-Universität zu Berlin, 10117, Germany
30	¹⁷ Zoology Department, University of Cambridge, Cambridge, CB2 3EJ, UK
31	¹⁸ Department of Psychology, Portsmouth University, Portsmouth, P01 2UP, UK
32	¹⁹ Philosophy Seminar, Basel University, Basel, 4051, Switzerland
33	
34	*Author for correspondence (Simon.W.Townsend@Warwick.ac.uk).
35	
36	ABSTRACT
37	Language's intentional nature has been highlighted as a crucial feature distinguishing it from other
38	communication systems. Specifically, language is often thought to depend on highly structured
39	intentional action and mutual mindreading by a communicator and recipient. Whilst similar abilities in
40	animals can shed light on the evolution of intentionality, they remain challenging to detect
41	unambiguously. We revisit animal intentional communication and suggest that progress in identifying
42	analogous capacities has been complicated by (i) the assumption that intentional (that is, voluntary)
43	production of communicative acts requires mental-state attribution, and (ii) variation in approaches
44	investigating communication across sensory modalities. To move forward, we argue that a framework
45	fusing research across modalities and species is required. We structure intentional communication into
46	a series of requirements, each of which can be operationalised, investigated empirically, and must be
47	met for purposive, intentionally communicative acts to be demonstrated. Our unified approach helps

48 elucidate the distribution of animal intentional communication and subsequently serves to clarify what

49 is meant by attributions of intentional communication in animals and humans.

Key words: communication, language evolution, intentionality, vocalisation, gesture.

- - 53 CONTENTS
 - 54 I. Introduction
 - 55 II. The new framework

56 III. An example of intentionality in vocal communication assessed with the proposed criteria

- 57 IV. Conclusions
 - 58 V. Acknowledgements
- 59 VI. References

61 I. INTRODUCTION

Language is considered to be one of the pinnacles of human biological evolution (Fitch, 2010). Its emergence in the Homo lineage was presumably enabled by the presence of a set of cognitive abilities and ecological conditions not shared by other species. One candidate for these abilities is the capacity to act with, and understand, communicative intentions. The philosopher of language, Paul Grice (1957, 1982), was pivotal in highlighting the importance of such a psychological framework for communication and many authors working in the 'Gricean' tradition have followed him in arguing that the ability for intentional communication requires a sophisticated, pre-existing, metapsychological framework in which speaker and hearer (or signaller and receiver) mutually understand one another's intentions and beliefs (Sperber & Wilson, 1995; Sperber, 2000; Tomasello, 2008; Scott-Phillips, *b*).

Page 5 of 22

Biological Reviews

Within Grice's influential analysis of speaker meaning there exist three clauses (Strawson, 1964; Jacob, 1997), the conjunction of which form the basis for Grice's theory of communication. For a signaller, S, to mean something via utterance x requires that: (i) S intends that S's utterance of x induces a response, r, in receiver, R; (ii) S intends that R recognises that S has intention (i), and (iii) S intends that R's recognition of S's intention functions at least partly in the motivation for R's response, r. By this account, we not only intend to influence the receiver (through the production of a stimulus) when communicating, we also want them to recognise that we are acting with such intentions, and respond on the basis of recognising this. In linguistic pragmatics this communication of intention (surmised by these three clauses) is often referred to as ostensive or Gricean communication and the reiterated mutual perspective-taking that underlies this process has consequently been highlighted as a defining feature of human linguistic communication (e.g. Grice, 1982; Dennett, 1983; Sperber & Wilson, 1995; Sperber, 2000; Tomasello, 2008; Scott-Phillips, 2015b). Given the proposed centrality of Gricean characterisations of communication (Grice, 1957) to human communicative interaction, questions have been raised as to the uniqueness of these aspects of human language. The extent to which human and non-human animal communication could involve the same underlying psychological framework has been debated (Gómez, 1994; Tomasello, 2008; Scott-Phillips, 2015a, b; Moore, 2015a). One reason for this is that on standard accounts (Dennett, 1983; Sperber, 2000), Gricean communication requires that communicators are capable of entertaining very complex metarepresentations – that is, representations of others' mental states. Dennett (1983, 1988) played a critical role in initial attempts to operationalise animals as intentional systems by differentiating between various orders of the metarepresentational complexity that intentional communication requires, based on Grice's analysis (Dennett, 1983). Zero-order intentionality attributes no mentality or intention to the communicative signalling of animals. First-order intentionality requires that the signaller intends to signal to produce a response in the recipient, but does not require that the recipient

96 recognise this. Second-order intentionality involves complementing the intention to signal with the

attribution of mental states (by the recipient to the signaller); whilst third-order intentionality requires
that the signaller intend for the recipient to attribute to her the intention to signal. Finally, fourth-order
intentionality requires that signaller and recipient, alike, represent both the signaller's goal and her
intention that the recipient recognise that goal (Dennett, 1983; Sperber & Wilson, 1995; Scott-Phillips,
2015*a*, *b*).

Although this operationalisation would appear to serve as a useful guide to identifying what type of intentionality an animal communicative system displays, it has also generated problems related to what the levels of intentionality represent. As Dennett (1983) has noted, both first and higher orders of intentionality require that an act of signalling is produced voluntarily and in a goal-directed way. However, second-order intentionality (and beyond) likely employs cognitive mechanisms of a qualitatively different kind – since it requires that both signaller and recipient engage in some form of mental-state attribution. For this reason, second-order intentionality has received most interest because it has been generally considered as more 'human' or, as Grice highlighted, as more indicative of 'true' linguistic communication (Grice, 1957) and hence a step further along the continuum towards human language (Scott-Phillips, 2015b). One major consequence is that it has since become commonplace to assume that in order to demonstrate convincing evidence that animal vocal production is intentional and thus relevant to human language, at the very least, an attribution of mental states during vocal communication is required.

This emphasis of mental-state attribution is unhelpful for two reasons. Firstly, whilst adult humans are competent at reiterated mental-state attribution, there is evidence that younger children find high orders of metarepresentation difficult (Wimmer & Perner, 1983; Liddle & Nettle, 2006). Some workers in primate cognition have therefore argued that, if standard interpretations of Grice are right, then Gricean communication would be too difficult for both animals and human children. If this is correct, then standard interpretations must overstate the cognitive pre-requisites of Gricean communication (Gómez, 1994; Moore 2014, 2015*a*, *b*) – and human and animal communication may

Page 7 of 22

Biological Reviews

share a common psychological framework after all. The less-intellectualised approaches to human communication are supported by the argument that even in adults, speech production and interpretation seems not always to require inference computation or belief ascription about speaker intentions (Millikan, 1984). Furthermore, experimental studies under controlled conditions have repeatedly demonstrated that mindreading is not deployed automatically during social and communicative situations (Keysar, Lin & Barr, 2003; Apperly et al., 2006) and is even sometimes impeded by the surrounding social environment (McClung, Jentzsch & Reicher, 2013). A second reason for resisting the mental-state attribution approach is that it risks obscuring the goals of comparative psychology and biology. The comparative approach does not aim to show that animals communicate in a way that fully equates to human communication; instead it aims to elucidate evolutionary precursors of crucial components of human language (Seyfarth, Cheney & Marler, 1980; Zuberbühler, 2005). The comparative study of semantics, for example, does not hinge on the discovery of symbolic conventions, displaced in time and space from the referents of communicative behaviour (Tomasello, 2008). In that case, to try to evaluate what other animals are doing by human standards is to risk failing to do justice to their abilities. A more theory-neutral approach to studying intentional communication would therefore be better. In line with this idea, over the last ten years various authors have taken a less theory-laden approach to intentionality. This approach sidesteps the requirement that intentional communication involves understanding the minds of others and does not assume that intentional use of communicative signals involves the sorts of 'ostensive-inferential' communication that thinkers in the Gricean tradition have argued characterises human communication. Through borrowing behavioural markers implemented by developmental psychologists to distinguish between reflexive and more intentional gestural communication in children (Bates et al., 1979), progress has been made in identifying traits that are

145 precursors to distinctively human intentional communication systems (Leavens, Russell & Hopkins,

146 2005; Liebal, Pika & Tomasello, 2006). In a similar way to humans, non-human primates, primarily

3	
4	
3 4 5 6 7	
6	
7	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
10	
10	
17	
18	
8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 20 21 20	
20	
21	
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 22	
23	
24	
24	
20	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
32 33	
33 34 35 36 37 38 39	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
42 43	
47	
44	
44	
44 45	
44 45 46	
44 45 46 47	
44 45 46 47	
44 45 46 47 48	
44 45 46 47 48 49	
44 45 46 47 48 49 50	
44 45 46 47 48 49 50 51	
44 45 46 47 48 49 50 51 52	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57	
44 45 46 47 49 50 51 52 53 55 55 57 58	
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57	

1

great apes, also communicate with each other by gesturing. Observations of the production of gestures 147 148 suggest that they fulfil a number of the criteria specified for intentionality in communicative signals 149 (Table 1). Individuals have, for example, been observed to take into account the attention state of the 150 receiver, only gesturing when selected receivers are appropriately attentive (Leavens et al., 2005), and 151 to elaborate or change the signal if their initial signal fails to reach the apparent goal (Cartmill & 152 Byrne, 2007). By avoiding the question of mental-state attribution, and by focusing on behavioural 153 markers of flexible and goal-directed communication, an array of studies have demonstrated first-154 order intentionality in the communication of our closest living relatives (Call & Tomasello, 2007; Pika 155 & Liebal, 2012; Byrne, 2016).

156 However, some variation exists in the criteria of intentionality that individual studies apply to gestural 157 signals and there have been few attempts to apply all criteria to a single signal in a study species (but 158 see Leavens, Hopkins & Thomas, 2004). Moreover, each individual marker of intentionality in 159 isolation can be explained through lower-level mechanisms, without needing to invoke intentionality. 160 For example, sensitivity to the attention state of the receiver could simply be a learned discrimination 161 where signals are only produced when a receiver's face can be seen; persistence of a signal may have 162 nothing to do with an intention to communicate with an as yet unresponsive receiver, but simply that 163 signal production is emotionally driven and only when the goal is met does the underlying emotion 164 change and terminate signal production (Liebal et al., 2013; Gaunet & Massioui, 2014; Savalli, Ades 165 & Gaunet, 2014). Therefore, it is important, before invoking first-order intentionality, to demonstrate 166 convergent evidence from a number of markers of intentionality for the same signal and species 167 (Liebal et al., 2013; although see Vail, Manica & Bshary, 2013). Although multiple cases of 168 converging evidence do not amount to a proof, the probability of a behaviouristic explanation 169 decreases.

Whilst gestural studies highlight potential phylogenetic precursors to the intentional communication of
humans and provide crucial comparative data, similar evidence from vocal communication studies has

Page 9 of 22

Biological Reviews

not been considered as equally convincing. Despite numerous attempts, researchers have failed to teach enculturated apes to produce spoken language (Yerkes & Yerkes, 1929: Hayes, 1951). As their vocalisations are commonly produced in specific contexts, it has been traditionally assumed that vocalisations are the product of low-level emotional processes and are best characterised as involuntary responses to specific stimuli rather than voluntary, goal-directed signals (Dennett, 1983; Notman & Rendall, 2005; Tomasello, 2008). Furthermore, invasive procedures have shown that call initiation in monkeys is mediated by limbic rather than cortical structures in the brain (Jürgens, 1992). On the other hand, some studies suggest that vocal and non-vocal sounds are used intentionally. Great apes use voiced and unvoiced sounds in a controlled manner that implies flexibility and intentionality (Russell et al., 2005; Hopkins, Taglialatela & Leavens, 2007, 2011; Hostetter et al., 2007). More recent studies, under natural conditions, have provided additional support for intentionality in ape vocalisations (Crockford et al., 2012; Crockford, Wittig & Zuberbühler, 2015; Schel et al., 2013). Moreover, multiple studies have shown vocalisations to be dependent on the surrounding social audience in a variety of species (Marler, Dufty & Pickert, 1986; Zuberbühler, 2008; Crockford et al., 2012). These so called 'audience effects' are not solely due to simple, arousal-mediated, social facilitation effects (Zajonc, 1965), as might be the case when examining the presence or absence of conspecifics (Tomasello, 2008). Instead, they incorporate more subtle social and behavioural variations, e.g. relationship quality (Slocombe et al., 2010; Schel et al., 2013; Kalan & Boesch, 2015) or response of receivers (Wich & de Vries, 2006). Despite this body of data, the existence of intentional vocal communication in animals is still disputed

191 Despite this body of data, the existence of intentional vocal confinumication in animals is still disputed
 192 (Tomasello, 2008). Given the central role intentionality plays in human language and the apparent
 193 disparity between the intentional production of gestures and non-intentional vocalisations in non 194 human primates, it has been argued that language must have evolved *via* a gestural, rather than a vocal,
 195 route (Corballis, 2002; Tomasello, 2008). This theoretical reasoning certainly adds fuel to the fiery
 196 debate surrounding language's evolutionary emergence. But unfortunately it fails to consider the fact

that the researchers working with gestures and vocalisations, respectively, are operating from different bases (Slocombe, Waller & Liebal, 2011). Animal vocal communication researchers are investigating how the production of vocalisations may or may not be used to influence the mental states of receivers, often with negative results (Rendall, Cheney & Seyfarth, 2000; but see Crockford et al., 2012; Schel et al., 2013). By contrast, gestural communication researchers are using an in-place suite of behaviours, derived from child developmental work, to address how goal-directed and hence intentional (Dennett's first-order intentionality) gestural production is, predominantly in primates. This means that the research into vocalisations tacitly employs a more demanding criterion for intentionality than the research into gestures. As a result, comparing intentional production of animal signals at different levels in the two different modalities commits the mistake of not comparing like with like, and hence renders it difficult to draw reliable conclusions about differences in intentionality across these modalities. To resolve these conceptual and methodological difficulties we propose to 'level the playing field' with an updated framework in which the intentional nature of animal communication, irrespective of

211 modality, can be operationalised and systematically assessed. A single-framework approach will
212 facilitate direct comparative work amongst species and communicative mediums, providing a more

213 holistic picture of the evolution of human intentional communication.

215 II. THE NEW FRAMEWORK

The framework that we propose consists of three distinct criteria, each of which needs to be met by a signal type before intentionality is ascribed to it. We do not abandon consideration of cognitive components to intentionality, but instead argue that questions about whether or not vocal communication is produced voluntarily and in a goal-directed way can be answered independently of questions about whether the signaller and receiver are engaged in mindreading. Therefore, we return to goal-directedness and its role in intentional behaviour as the first criterion requiring satisfaction.

1 2		
2 3 4	222	
5 6	223	Animal S intentionally communicates I to receiver \mathbf{R} if the following three propositions all hold:
7 8	224	
9 10	225	(1) \boldsymbol{S} acts with a goal with the content \boldsymbol{I}
11 12 13	226	Goal-directed behaviour has been a central focus of comparative psychology research over the last
14 15	227	three decades. At a more rudimentary level the notion of goal-direction involves the role of motor
16 17	228	processes organising action towards physical targets (Kenward et al., 2009). However, goal-
18 19	229	directedness has also been implicated in intentional behaviour, as opposed to automatic or habitual
20 21 22	230	behaviour (Heyes & Dickinson, 1990). Here it is necessary to show that the goal-directed behaviour is
22 23 24	231	based upon knowledge of the relationship that exits between the action and its consequences (Wit &
25 26	232	Dickinson, 2009). Hence within our new framework we shift the cognitive emphasis to demonstrating
27 28	233	that communication is goal-directed.
29 30	234	Whilst we appreciate that operationalisation of goal-directedness is not straightforward, it is a far more
31 32 33	235	tangible and relevant criterion than the demonstration of mental-state attribution. Previous studies
33 34 35	236	probing the intentionality of primate gestures have emphasised the role of persistence and elaboration
36 37	237	in identifying goal-directedness. In line with this, we argue that goal-directedness can be empirically
38 39	238	investigated more generally by merging these criteria with the identification and application of
40 41	239	'stopping rules' (Burkart, Roelli & Richiger, 2015). When a signaller possesses a goal for its
42 43 44	240	communication, it would stop upon reaching the goal, but persist and/or elaborate the signal when the
45 46	241	goal is not reached (Leavens et al., 2005). Thus, as with any other behavioural data, regular and
47 48	242	reliable observations fulfilling the criteria (e.g. a goal-dependent cessation of communication, or
49 50	243	indeed persistence and elaboration in the absence of the goal being met) are critical to demonstrating
51 52	244	the presence of a goal, causally linked with the signal. Furthermore, experimental manipulation of goal
53 54 55	245	end states leading to premature or delayed goal accomplishment is an additional, complementary way,
56 57	246	to assess the causal link between the goal and the communicative signal.

	247	
	248	(2) S produces voluntary, recipient-directed signals as a means to reach the represented goal
	249	We agree with Leavens et al. (2004) and Moore (2015b) that to show intentionality, behaviour must
)	250	be under volitional control and recipient-directed. Criteria generated from studies of intentional
 <u>2</u>	251	communication in infants (Bates et al., 1979) represent a valuable set of measures to address these
3 1 5	252	conditions (see Table 1). One indicator of voluntary control is selective use of the signal, and in
, ; ,	253	particular, selectively producing or withholding a signal in response to social factors such as audience
3	254	composition and behaviour (social use). As we highlighted above, social context could in principle be
)	255	part of a complex stimulus to which an automatic, innate signal-production mechanism responds. Thus
2 3	256	Hurford (2007, p. 232) argues that only if "circumstances under which calls are given are too
+ 5 3	257	implausibly complex to be hardwired into the genes" should we infer that these signals are voluntary.
3	258	Indicators of the recipient-directed nature of a signal include social use, audience checking and
)	259	sensitivity to attentional state (Ristau, 1991; Povinelli et al., 2003; Liebal, Call & Tomasello, 2004;
2	260	Leavens et al., 2005; Schel et al., 2013). Every signal type and study species is different. So, whilst it
3 1 5	261	has been suggested that the more criteria satisfied the greater the confidence that a signal is indeed
5 5 7	262	intentional (Schel et al., 2013), this may not always be plausible (e.g. certain criteria apply only to the
3	263	visual domain). Thus we would argue for a strict <i>a priori</i> selection procedure of criteria to ensure fair
) 	264	comparisons across species and modalities.
2	265	

266 (3) S's signalling behaviour changes the behaviour of R in ways conducive to realising I

As the last condition for intentionality, we focus on the behaviour of the receiver with respect to the signal produced. Given our shift of focus away from signaller or receiver mental-state attribution we only require that the communicative behaviour of the signaller elicits a change in the behaviour of the receiver. To rule out the pitfall of simply treating any behavioural change in the receiver as sufficient

Biological Reviews

2	
3	
2	
4	
5	
6 7	
7	
8	
ö	
9	
1	^
I	0 1 2 3 4
1	1
1	, ,
I	Z
1	3
1	1
I	4
1	5
1	6
I	0
1	7
1	8
1	0
1	9
\mathbf{c}	Λ
_	
2	1
2	2
<u> </u>	012345678901234567890
2	3
2	Δ
~	-
2	5
2	6
~	-
2	1
2	8
~	0
2	9
3	0
2	4
3	1
3	2
2	~
3	3
3	4
~	-
3	5
3	6
~	-
3	1
3	8
~	õ
3	9
4	0
4	
4	2
4	3
4	4
	5
4	6
4	
Л	8
-	
4	9
4 5	9 0
4 5	9 0
4 5 5	9 0 1
4 5	9 0 1
4 5 5 5	9 0 1 2
4 5 5 5 5	9 0 1 2 3
455555	9 0 1 2 3 4
455555	9 0 1 2 3 4
4555555	9 0 1 2 3 4 5
455555	9 0 1 2 3 4 5
455555555	9 0 1 2 3 4 5 6
4555555555	9 0 1 2 3 4 5 6 7
4555555555	9 0 1 2 3 4 5 6

60

for intentionality, we strengthen our condition by specifying that the change in the receiver's
behaviour must be repeatable, consistent and in line with the apparent intentions of the signaller.
In order to demonstrate how our conditions can be operationalised, we below interpret data from a
recent study on the alarm-calling behaviour of chimpanzees within the new framework and assess its
intentionality.

276

277 III. AN EXAMPLE OF INTENTIONALITY IN VOCAL COMMUNICATION ASSESSED278 WITH THE PROPOSED CRITERIA

In a similar way to many primate and non-primate species, chimpanzees (*Pan troglodytes schweinfurthii*) produce vocalisations when faced with dangerous situations (e.g. python or leopard
presence, inter-group interactions). However, due to the rare occurrence of such signals, experimental
manipulations are critical to assess rigorously the mechanisms underlying their production. Schel *et al.*(2013) exposed wild chimpanzees in the Budongo Forest, Uganda, to realistic moving snake models
and recorded their vocal behaviour.

285 In line with our framework, it is first critical to show that signallers exposed to model snakes signal 286 with a goal with a particular content (I). To infer the goal of the signaller, Schel *et al.* (2013) 287 investigated the cessation of alarm calling in chimpanzees. Theoretically, if the goal of alarm calling is 288 to warn others, signallers should persist until all potential receivers are safe. By implementing an 289 objective behavioural criterion of 'safety' Schel et al. (2013) demonstrate that signal cessation was not 290 affected by the safety of the signaller, but instead occurred when receivers were safe (see also Wich & 291 de Vries, 2006). When alarm calling stopped, receivers were significantly more likely to be safe than 292 during the rest of the experimental trial.

Secondly, standardised criteria implemented in developmental child intentionality studies must be
applied to the signal to assess its voluntary nature and degree of recipient-directedness. Schel *et al.*(2013) showed that the production of certain types of alarm calls is influenced by the composition of

the social audience, as the arrival of friends but not non-friends in the area elicited an increase in the production of these calls. Furthermore, analysis of audience-checking behaviour, including gaze alternation, suggested that signallers monitor and potentially take into account the current behaviour of receivers when deciding to produce certain alarm calls. Hence chimpanzee alarm calls also appear recipient-directed.

The third and final criterion requires that receivers of the signal must regularly respond in a way that is in line with the signaller's presumed intentions. However, such a demonstration does not require that the receivers understand and represent the intentions of the signaller; and so does not imply any attribution of a mental state to the signaller by the recipient. Currently the data available from the study do not sufficiently satisfy this criterion, as Schel et al. (2013) did not directly explore the influence of alarm calling on the receiver's behaviour. Nevertheless, certain observations do suggest that this condition may also have been satisfied. When hearing conspecific alarm calls, receivers have been observed to behave in a similar way as when they encounter predators naturally, including bipedal scanning behaviour and tree climbing (K.E. Slocombe, A. Schel, S. Townsend, Z. Machanda & K. Züberbuhler, unpublished data; Crockford et al., 2015; see also Cheney & Seyfarth, 1990). These behavioural observations suggest that the goal of the signaller, in terms of warning group members of a threat, has potentially been met. However, more systematic comparisons to baseline scanning behaviour indicating that the response was caused by the communicated content are still required.

The above example of alarm calling in chimpanzees is not designed to demonstrate intentional communication. Instead, it simply serves to illustrate that the proposed framework for assessing intentional communication in animals is objective and realisable. Moreover, although there have been previous valuable attempts to operationalise intentionality (Leavens *et al.*, 2005; Liebal *et al.*, 2006; Vail *et al.*, 2013; Hobaiter & Byrne, 2014) these have been predominantly restricted to a single modality (but see Hopkins *et al.*, 2007), complicating multi-modal comparisons which are vital to

Biological Reviews

understanding intentional communication holistically. Our approach builds on existing work, but
 crucially bridges the current gap that exists between modalities through being applicable to any
 reliably and repeatedly observed communication signal.

325 IV. CONCLUSIONS

(1) The voluntary nature of human communication has long been considered a key, potentially unique, feature of human cognition and language. In light of this, much comparative research has attempted to unveil analogous or homologous forms of voluntary communication in animals as a way to understand better what features are really unique to language and from this how the language faculty may have evolved (Hauser, Chomsky & Fitch, 2002; Fitch, 2010). However, advances in the field have been complicated by the scarcity of convincing evidence of voluntary production of animal communication in the vocal domain (Wheeler & Fischer, 2012: Rendall & Owren, 2013; although see Crockford et al., 2012). This gap in understanding has had far reaching impacts regarding the predicted evolutionary route via which language may have evolved, namely whether the origins of language were gestural or vocal.

(2) We propose that the problem does not lie only in insufficient data. Additionally, it is bound up with a preoccupation with questions about whether voluntary communicative acts in animals are produced with the same sorts of cognitively complex intentions thought characteristic of human communication – in particular, the intention to modify the mental states of receivers. Although mental-state attribution and its role in mediating signal production is an important component of human intentional communication (Dennett, 1983; Crockford et al., 2012), we argue that focusing on this alone detracts from equally informative examples of behaviour. Moreover, the assumption that human communication must aim at changing mental states has been challenged (Moore, 2015a). (3) How widely distributed first-order intentionality is across the animal kingdom is a key question that must be addressed if we are to (i) understand the unique qualities of intentionality in humans, (ii)

1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
ğ	
10	
11	
12	
12	
13	
14	
10	
10	
17	
10 10	
19	
20	
21	
22	
$\begin{array}{c} 2\\ 3\\ 4\\ 5\\ 6\\ 7\\ 8\\ 9\\ 10\\ 11\\ 2\\ 3\\ 4\\ 5\\ 6\\ 7\\ 8\\ 9\\ 10\\ 11\\ 2\\ 3\\ 4\\ 5\\ 6\\ 7\\ 8\\ 9\\ 10\\ 11\\ 2\\ 13\\ 4\\ 15\\ 16\\ 17\\ 18\\ 19\\ 20\\ 22\\ 23\\ 24\\ 25\\ 26\\ 27\\ 28\\ 9\\ 20\\ 22\\ 23\\ 24\\ 25\\ 26\\ 27\\ 28\\ 9\\ 20\\ 22\\ 23\\ 24\\ 25\\ 26\\ 27\\ 28\\ 29\\ 20\\ 22\\ 28\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20\\ 20$	
24	
25	
26	
27	
28	
29 30	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
34 35 36 37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
56 57	
58	
58 59	
59 60	
00	

346	shed light on the modality and evolutionary route via which language evolved, and (iii) understand
347	more generally the adaptive benefit of intentional signalling in non-human animals.
348	(4) Critically, we provide the necessary framework to address first-order intentionality, whether
349	analogous or homologous, across modalities and species giving rise to a unified and unbiased
350	understanding of the nature of intentional communication in animals.
351	
352	V. ACKNOWLEDGEMENTS
353	This paper was seeded in a workshop "Deciphering the origins of intentional communication in
354	animals: an integrative approach" at the University of Zurich. S.W.T., S.E.K., and I.B.G. thank the
355	University of Zurich's Graduate Campus Grant for funding the workshop. We thank the anonymous
356	reviewer for constructive and helpful comments.
357	
358	VI. REFERENCES
359	APPERLY, I.A., RIGGS, K.J., SIMPSON, A., SAMSON, D. & CHIAVARINO, C. (2006). Is belief reasoning
360	automatic? <i>Psychological Science</i> 17 , 841–844.
361	BATES, E., BENIGNI, L., BRETHERTON, I., CAMAIONI, L. & VOLTERRA, V. (1979). The emergence of
362	symbols: cognition and communication in infancy. New York: Academic Press.
363	BURKART, J. M., ROELLI, C. & RICHIGER, R. (2015). When is behavior intentional? The case of
364	proactive prosociality. 6 th EFP meeting, Folia Primatologica 86, 253–254.
365	BYRNE, R. (2016). Evolving Insight. Oxford University Press.
366	CALL, J. & TOMASELLO, M. (2007). The gestural communication of apes and monkeys. Mahwah, New
367	York: Lawrence Erlbaum Associates.
368	CARTMILL, E. A. & BYRNE, R. W. (2007). Orangutans modify their gestural signaling according to
369	their audience's comprehension. Current Biology 17, 1345–1348.
370	CHENEY, D.L. & SEYFARTH, R.M. (1990). How monkeys see the world. Chicago: University of

2 3	371	Chicago Press.
4 5 6	372	CORBALLIS, M.C. (2002). From hand to mouth: The origins of language. Princeton University Press,
7 8	373	Princeton NJ.
9 10	374	CROCKFORD, C., WITTIG, R. M., MUNDRY, R. & ZUBERBÜHLER, K. (2012). Wild Chimpanzees Inform
11 12	375	Ignorant Group Members of Danger. Current Biology 22, 142-146.
13 14 15	376	CROCKFORD, C., WITTIG, R. M. & ZUBERBÜHLER, K. (2015). An intentional vocalization draws others'
16 17	377	attention: A playback experiment with wild chimpanzees. Animal Cognition, 18(3), 581-591.
18 19	378	DENNETT, D.C. (1983). Intentional systems in cognitive ethology "The Panglossian paradigm"
20 21	379	defended. Behavioral and Brain Sciences 6, 343–390.
22 23 24	380	DENNETT, D. C. (1988). Précis of The Intentional Stance. Behavioral and Brain Sciences 11, 495–546.
24 25 26	381	FITCH, W.T.F. (2010). The Evolution of language. Cambridge University Press, Cambridge UK.
27 28	382	GAUNET, F. & MASSIOUI, F. (2014). Marked referential communicative behaviour, but no
29 30	383	differentiation of the "knowledge state" of humans in untrained pet dogs vs. 1-year-old infants.
31 32 33	384	Animal Cognition 17, 1137–1147.
34 35	385	GÓMEZ, J. C. (1994). Mutual awareness in primate communication: a Gricean approach. In Parker,
36 37	386	Mitchell, & Boccia (eds.) Self-Awareness in Animals and Humans. Cambridge: CUP.
38 39	387	GRICE, P. (1957). Meaning. Philosophical Review 64, 377–388.
40 41 42	388	GRICE, P. (1982). Meaning Revisited. Pages 223–243 in N.V. Smith, ed. Mutual Knowledge. New
42 43 44	389	York: Academic Press.
45 46	390	HAUSER, M. D., CHOMSKY, N. & FITCH, W.T.F. (2002). The Faculty of Language: What Is It, Who
47 48	391	Has It, and How Did It Evolve? Science 298, 1569–1579.
49 50	392	HAYES, C. (1951). The Ape in Our House. New York: Harper.
51 52 53	393	HEYES, C. & DICKINSON, A. (1990). The intentionality of animal action. Mind and Language 5, 87-
54 55	394	103,
56 57		
58 59 60		
00		

2 3	395	HOBAITER, C. & BYRNE, R.W. (2014). The meanings of chimpanzee gestures. Current Biology 24,
4 5 6	396	1596–1600.
7 8	397	HOPKINS, W. D., TAGLIALATELA, J. P., & LEAVENS, D. A. (2007). Chimpanzees differentially produce
9 10	398	novel vocalizations to capture the attention of a human. Animal Behaviour, 73(2), 281–286.
11 12 13	399	HOPKINS, W. D., TAGLIALATELA, J. P., & LEAVENS, D. A. (2011). Do chimpanzees have voluntary
14 15	400	control of their facial expressions and vocalizations? In Primate communication and human
16 17	401	language: Vocalisation, gestures, imitation and deixis in humans and non-humans (pp 71–88).
18 19 20	402	John Benjamin Publishing Company.
20 21 22	403	HOSTETTER, A. B., RUSSELL, J. L., FREEMAN, H., & HOPKINS, W. D. (2007). Now you see me, now you
23 24	404	don't: evidence that chimpanzees understand the role of the eyes in attention. Animal Cognition,
25 26	405	48 (2), 87–96.
27 28 20	406	HURFORD, J. R. (2007). The origins of meaning: Language in the light of evolution. Oxford University
29 30 31	407	Press, USA.
32 33	408	JACOB, P. (1997). What minds can do. Cambridge: Cambridge University Press.
34 35	409	JÜRGENS, U. (1992). On the neurobiology of vocal communication. In Papousek H., Jürgens U.,
36 37	410	Papousek, M., eds. Nonverbal Vocal Communication. (pp 3-42) Cambridge, UK: Cambridge
38 39 40	411	University Press.
40 41 42	412	KALAN, A. K. & BOESCH, C. (2015). Audience effects in chimpanzee food calls and their potential for
43 44	413	recruiting others. Behavioral Ecology and Sociobiology, 69(10), 1701–1712.
45 46	414	KENWARD, B., FOLKE, S., HOLMBERG, J., JOHANSSON, A. & GREDEBÄCK, G. (2009). Goal-directedness
47 48 40	415	and decision making in infants. Developmental Psychology 45, 809-819.
49 50 51	416	KEYSAR B., LIN S. & BARR D.J. 2003. Limits on theory of mind use in adults. Cognition 89: 25-41.
52 53	417	LEAVENS, D. A., HOPKINS, W. D., & THOMAS, R. K. (2004). Referential Communication by
54 55 56 57 58 59 60	418	Chimpanzees (Pan troglodytes). Journal of Comparative Psychology 118, 48–57.

1		
2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 2 3 4 5 8 9 10 11 2 3 4 5 8 9 10 11 2 3 4 5 8 9 10 11 2 3 4 5 8 9 10 11 2 3 4 5 8 9 10 11 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	419	LEAVENS, D. A., RUSSELL, J. L. & HOPKINS, W. (2005). Intentionality as measured in the persistence
	420	and elaboration of communication by chimpanzees (Pan troglodytes). Child Development 76,
	421	291–306.
	422	LIDDLE, B. & NETTLE, D. (2006). Higher-order theory of mind and social competence in school-age
	423	children. Journal of Cultural and Evolutionary Psychology, 4(3-4), 231-244.
	424	LIEBAL, K., CALL, J., & TOMASELLO, M. (2004). Use of gesture sequences in chimpanzees. American
	425	Journal of Primatology, 64 (4), 377–396.
	426	LIEBAL K., PIKA S. & TOMASELLO M. (2006). Gestural communication of orangutans (Pongo
	427	pygmaeus). Gesture 6, 1–38.
	428	LIEBAL, K., WALLER, B. BURROWS, A. & SLOCOMBE, K. (2013). Primate communication: a
	429	multimodal approach. Cambridge University Press.
	430	MARLER P.M, DUFTY A, PICKERT R. (1986). Vocal communication in the domestic chicken: II. Is a
	431	sender sensitive to the presence and nature of a receiver? Animal Behaviour 34,194–198.
	432	MCCLUNG, J., JENTZSCH, I. & REICHER, S. (2013). Group Membership Affects Spontaneous Mental
	433	Representation: Failure to Represent the Out-Group in a Joint Action Task. PLoS ONE 8, e79178
	434	MILLIKAN, R. (1984). Language, thought and other biological catergories. Cambridge (Mass), MIT
38 39	435	Press.
40 41	436	MOORE, R. (2014). Ontogenetic constraints on Paul Grice's theory of communication. In Danielle
42 43 44	437	Matthews (ed.) Pragmatic Development in First Language Acquisition (pp 87–104.). Amsterdam:
44 45 46	438	John Benjamins Publishing Company.
47 48	439	MOORE, R. (2015a). A common intentional framework for ape and human communication. Current
49 50 51 52 53 54 55	440	Anthropology, 56 (1), 71–72.
	441	MOORE, R. (2015b). Meaning and ostension in great ape gestural communication. Animal Cognition
	442	19 , 223–231.
55 56 57		
58		
59 60		

1		
2 3 4	443	NOTMAN, H. & RENDALL, D. (2005). Contextual variation in chimpanzee pant hoots and its
5 6	444	implications for referential communication. Animal Behaviour, 70(1), 177–190.
7 8	445	PIKA, S. & LIEBAL, K. (2012). (Eds.), Developments in Primate Gesture Research. Amsterdam: John
9 10	446	Benjamins Publishing Company.
11 12	447	POVINELLI, D., THEALL, L., REAUX, J., DUNPHY-LELII, S. (2003). Chimpanzees spontaneously alter the
13 14 15	448	location of their gestures to match the attentional orientation of others. Animal Behaviour, 65, 1–9
15 16 17	449	RENDALL, D., CHENEY, D. L. & SEYFARTH, R. M. (2000). Proximate factors mediating "contact" calls
18 19	450	in adult female baboons (Papio cynocephalus ursinus) and their infants. Journal of Comparative
20 21	451	Psychology 114, 36–46.
22 23	452	RENDALL, D. & OWREN, M.J. (2013). Communication without meaning or information: abandoning
24 25 26	453	language-based and informational constructs in animal communication theory. In U.E. Stegmann,
20 27 28	454	ed. Animal communication theory: Information and influence, (pp 151-188). Cambridge
29 30	455	University Press, Cambridge UK.
31 32	456	RISTAU, C. (1991). Aspects of the cognitive ethology of an injury-feigning bird, the piping plover.
33 34	457	In Cognitive Ethology: The Minds of Other Animals. ed. C. Ristau, Lawrence Erlbaum Associates,
35 36 37	458	Hillsdale.
38 39	459	RUSSELL, J. L., BRACCINI, S., BUEHLER, N., KACHIN, M. J., SCHAPIRO, S. J., & HOPKINS, W. D. (2005).
40 41	460	Chimpanzee (Pan troglodytes) intentional communication is not contingent upon food. Animal
42 43	461	<i>Cognition</i> , 8 (4), 263–272.
44 45 46	462	SAVALLI, C., ADES, C. & GAUNET, F. (2014). Are dogs able to communicate with their owners about a
40 47 48	463	desirable food in a referential and intentional way? Plos ONE 9, e111387.
49 50	464	Schel, A.M., Townsend, S.W., Machanda, Z., Zuberbühler, K. & Slocombe, K.E. (2013).
51 52	465	Chimpanzee alarm call production meets key criteria for intentionality. PLoS ONE 8, e76674.
53 54	466	SCOTT-PHILLIPS, T. C. (2015a). Meaning in animal and human communication. Animal Cognition,
55 56 57 58	467	18 (3), 801–805.
59 60		

Page 21 of 22

1 2

Biological Reviews

3
4
5
6
7
8
0
9 10 11 12 13 14 15 16 17
10
11
12
13
14
15
16
17
10
18
19 20 21 22
20
21
22
23
23 24 25
25
26
26
26 27 28
20
29 30
30
31
32
33 34 35
34
35
26
36 37
37
38 39 40
39
40
41
42
43
44
45
40
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60

468 SCOTT-PHILLIPS, T.C. (2015b). Nonhuman primate communication, pragmatics, and the origins of
469 language. *Current Anthropology* 56, 56–80.

- 470 SEYFARTH, R. M., CHENEY, D. L. & MARLER, P. (1980). Monkey responses to three different alarm
- 471 calls: evidence of predator classification and semantic communication. *Science* **210**, 801–803.
- 2 472 SLOCOMBE, K. E., KALLER, T., TURMAN, L., TOWNSEND, S.W., PAPWORTH, S & ZUBERBÜHLER, K.
- 473 (2010). Production of food-associated calls in wild chimpanzees is dependent on the composition
- 474 of the audience. *Behavioural Ecology and Sociobiology* **64**, 1959–1966.
- 475 SLOCOMBE, K. E., WALLER, B. M. & LIEBAL, K. (2011). The language void: the need for multimodality

476 in primate communication research. *Animal Behaviour* **5**: 919–924.

- 477 SPERBER, D. (2000). Meta-representations in an evolutionary perspective. In Sperber (ed.) Meta-
- 478 *representations: A Multidisciplinary Perspective.* Oxford: OUP.
- 479 SPERBER, D. & WILSON, D. (1995). *Relevance: Communication and Cognition*, Second Edition,
 480 Oxford/Cambridge: Blackwell Publishers.
- 481 STRAWSON, P.F. (1964). Intention and convention in speech acts. *Philosophical Review* **73**, 439-460.

482 TOMASELLO, M. (2008). Origins of Human Communication. MIT Press.

- 483 VAIL, A.L., MANICA, A. & BSHARY, R. (2013). Referential gestures in fish collaborative hunting.
- 484 *Nature Communications* **4**, 1765 (1–7).
- WHEELER, B. C. & FISCHER, J. (2012). Functionally referential signals: A promising paradigm whose
 time has passed. *Evolutionary Anthropology* 21, 195–205.
- 487 WICH S.A. & DE VRIES H. (2006). Male monkeys remember which group members have given alarm 488 calls. *Proceedings of the Royal Society Series B* **273**, 735–740.
- 489 WIMMER, H & PERNER, J. (1983). Beliefs about beliefs: representation and constraining function of 490 wrong beliefs in young children's understanding of deception. *Cognition*, **13**, 103–128.
 - 491 WIT, S. & DICKINSON, A. (2009). Associative theories of goal-directed behaviour: a case for animal-
 - 492 human translational models. *Psychological Research* **73**, 463–476.

YERKES, R. M. & YERKES, A. W. (1929). The great apes: a study of anthropoid life. New Haven: Yale

- University Press. ZAJONC, R.B. (1965). Social facilitation. Science, 149, 269-274.
- gentin Lations in Psych Autience effects. Curre ZUBERBÜHLER, K. (2005). The phylogenetic roots of language: evidence from primate communication
- and cognition. Current Directions in Psychological Science 14, 126–130
- ZUBERBÜHLER, K. (2008). Audience effects. Current Biology, 18, R190.

Biological Reviews

502 Table 1. The criteria for intentional communication in animals pertinent to step 2 in the new

503 framework. Amended from Schel *et al.* (2013).

		505
Criterion	Explanation	
		506
Social use	The signal is directed at a recipient. This can be assessed at various	507
	levels:	
	(1) Presence/absence of audience effect: the signal is only produce the presence of a recipient.	ced in 508
	(2) Composition of audience: the signal is only produced in the	F 00
	presence of certain recipients (e.g. kin, dominants, friends)	509
	(3) Behaviour of audience: signal production is contingent on the	510
	behaviour of the recipient	
Sensitivity to	Visual signals are only produced in the field of view of recipients. If	511
attentional	signaller does not have a recipient's visual attention, tactile or audito	ory
state of	signals should be produced. This can also be considered a social use	512
recipient	level-3 audience effect.	011
Manipulation of attentional	Before a visual signal is produced, attention-getting behaviours are directed towards a recipient who is not visually attending to the sign	513
state of	or the signaller moves itself into the line of view of a recipient (Lieb al_{2004})	alei al <i>at</i>
recipient	<i>al.</i> , 2004).	514
Audience	Signaller monitors the audience and visually orients towards the reci	pient
checking and	before producing a signal. If a third entity is involved, gaze alternation	
gaze	may occur between recipients and this entity.	
alternation		516